

# 時報

THE EASTERN TIMES

第五千八百八十八號

今日張四第大張三

本館設上海望平街六號  
電話二一六號  
零售每份二分  
本埠每月六角  
外埠每月七角  
廣告刊例  
第一版每行一元  
第二版每行八角  
第三版每行六角  
第四版每行四角  
長期廣告另議

## 本報今日第四張英文周刊閱者注意

中國銀行支付先交股款... 路權維持會事務所遷移露佈

## 熱心愛國者鑒

欲觀佳劇... 承天英華學校招生

江陰利用公司開股東大會廣告

江蘇省立第一工業學校招生

交通鐵路管理學校招考高等科法文管理班新生廣告

國立北京農業專門學校招生廣告

商務印書館新出受驗用書

### 商務印書館發行

省時	省費	修身教科書	國文教科書	算術教科書
教育部審定	國民學校用	修身教科書	國文教科書	算術教科書
單級教科書	國文教科書	算術教科書	國文教科書	算術教科書

### 國立北京法政專門學校招考預科新生廣告

目的：培養法政人才... 報名日期：自即日起至七月三十一日止

### 國立武昌高等師範學校招收預科學生廣告

名額：預科學生三十名... 報名日期：自即日起至七月三十一日止

### 上海民立中學校招生

教育部立案南通紡織專門學校招考廣告

### 國立北京醫學專門學校上海招生廣告

海圖美術學校招生

### 神州醫藥專門學校第二次招生

上海東亞體育學校招生



# 上海愛國女學校招生

本校前經教育部核准立案，現招收初中、高中、師範科新生。校址：上海南京路大保里本校。招生日期：自即日起至八月十五日止。報名日期：自即日起至八月十日止。考試日期：八月十一日。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費一元，並繳最近二寸半身照片二張。考試科目：國文、算術、常識、英文、音樂、美術。錄取名額：初中五十名，高中三十名，師範科二十名。錄取後之待遇：本校宿舍、膳食、雜費均由學校供給。畢業生之就業：本校畢業生，由學校介紹就業。詳情請向本校教務處索取簡章。

## 江蘇省立水產學校招收預科生

本校前經教育部核准立案，現招收預科生。校址：上海南京路大保里本校。招生日期：自即日起至八月十五日止。報名日期：自即日起至八月十日止。考試日期：八月十一日。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費一元，並繳最近二寸半身照片二張。考試科目：國文、算術、常識、英文、音樂、美術。錄取名額：預科生五十名。錄取後之待遇：本校宿舍、膳食、雜費均由學校供給。畢業生之就業：本校畢業生，由學校介紹就業。詳情請向本校教務處索取簡章。

## 海軍科師範學校招生

本校前經教育部核准立案，現招收師範科新生。校址：上海南京路大保里本校。招生日期：自即日起至八月十五日止。報名日期：自即日起至八月十日止。考試日期：八月十一日。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費一元，並繳最近二寸半身照片二張。考試科目：國文、算術、常識、英文、音樂、美術。錄取名額：師範科二十名。錄取後之待遇：本校宿舍、膳食、雜費均由學校供給。畢業生之就業：本校畢業生，由學校介紹就業。詳情請向本校教務處索取簡章。

## 上海公學附屬小學招生

本校前經教育部核准立案，現招收小學部新生。校址：上海南京路大保里本校。招生日期：自即日起至八月十五日止。報名日期：自即日起至八月十日止。考試日期：八月十一日。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費一元，並繳最近二寸半身照片二張。考試科目：國文、算術、常識、英文、音樂、美術。錄取名額：小學部五十名。錄取後之待遇：本校宿舍、膳食、雜費均由學校供給。畢業生之就業：本校畢業生，由學校介紹就業。詳情請向本校教務處索取簡章。

## 浦東中學附屬初等小學招生

本校前經教育部核准立案，現招收初等小學部新生。校址：上海南京路大保里本校。招生日期：自即日起至八月十五日止。報名日期：自即日起至八月十日止。考試日期：八月十一日。報名地點：本校教務處。報名手續：繳納報名費一元，並繳最近二寸半身照片二張。考試科目：國文、算術、常識、英文、音樂、美術。錄取名額：初等小學部五十名。錄取後之待遇：本校宿舍、膳食、雜費均由學校供給。畢業生之就業：本校畢業生，由學校介紹就業。詳情請向本校教務處索取簡章。

## 優等眼鏡

本公司經銷各國名廠眼鏡，品質優良，價格低廉。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本公司索取簡章。

## 南通大生紡織公司添機增股廣告

本公司因業務擴展，現添機增股，歡迎各界人士認購。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本公司索取簡章。

# 金城銀行廣告

本行辦理各項銀行業務，信譽昭著，手續簡便。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本行索取簡章。

## 中國振勝捲煙廠新出品煙雨樓牌

本廠新出品煙雨樓牌捲煙，品質優良，口味醇厚。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本廠索取簡章。

## 五福牌香煙開始發行

本廠新出品五福牌香煙，品質優良，口味醇厚。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本廠索取簡章。

## 良心牌香煙出世

本廠新出品良心牌香煙，品質優良，口味醇厚。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本廠索取簡章。

## 財政部公債局通告

財政部公債局通告，關於公債發行及還本付息事宜。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本局索取簡章。

## 浙江義務事務局宣示第七期五大獎號碼

浙江義務事務局宣示第七期五大獎號碼，歡迎各界人士查詢。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本局索取簡章。

## 海鴻福來中糖工券獎頭彩誌喜

海鴻福來中糖工券獎頭彩誌喜，歡迎各界人士查詢。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本局索取簡章。

## 慈善券准定六月初九日開獎決不展期

慈善券准定六月初九日開獎決不展期，歡迎各界人士查詢。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本局索取簡章。

## 海老章綢緞莊徵求國貨銷路賜顧諸君

海老章綢緞莊徵求國貨銷路賜顧諸君，歡迎各界人士查詢。地址：上海南京路大保里本校。詳情請向本莊索取簡章。



本會此後進行方針如下：(一)關於經濟上權利者概不承認。(二)關於和約如捷克斯拉夫及其他一切時間之條約未經正式國會通過者概不認為有效。(三)堅持抵制日貨。(四)開辦工廠以裕國民生計。(五)提倡義學教育以足多數國民之覺醒凡越此範圍以外舉動非由本會先期正式通告者本會概不負責。

城分會上海貧兒院上海縣公政公產經理處上海十九市鄉經董辦事處公立上海醫院上海公共體育場公政

期  
亥  
一  
元  
之  
三  
十  
日  
開  
獎  
以  
及  
展  
其  
會  
通  
告

會文堂書局  
姚氏定本  
正續古文辭類纂  
詳註閱微草堂筆記  
欲購從速  
上列二書自本局出版後風行海內書之精良無待贅述前  
爲利益閱者起見特別廉價現已數版因價不敷本負耗過  
甚不得不變通辦法茲擬特價期限再延一月以副欲購諸  
君雅意自陰歷一月朔日起正續古文辭類纂四元六折詳  
註閱微草堂筆記 元七折恐未周知謹此預告

內務部註冊

**考試適用之書**

再版 放大

**法政問答十四種**

▲全書合冊▲裝一錦匣▲價洋四元▲特價二元

◎國法學 一冊  
◎民法 一冊  
◎國際公法 一冊  
◎刑法 一冊  
◎經濟法 一冊  
◎商法 一冊  
◎政治學 一冊  
◎國際私法 一冊  
◎國際公法 一冊  
◎國際條約 一冊

▲法官考試法官考試▲學員試驗▲試前必讀

◎法政編制法 一冊  
◎刑事訴訟法 一冊  
◎民事訴訟法 一冊  
◎國際條約 一冊

詩應麟氏之而著以法學以華通問之切要答之而錄收錄之通篇閱之詩應麟氏之而著以法學以華通問之切要答之而錄收錄之通篇閱之

中華新文牘類纂 一冊 二角

訴訟要覽第一編 一冊 四角

增訂新刑律集解 一冊 一元二角

公文書程式分類詳解 一冊 一元二角

司法圭臬初編 八冊 一元四角

國際條約提要 二冊 四角

經濟學大要 一冊 四角

大理院解釋彙編 五冊 每冊四角

總發行 上海文會

總發行 上海文會

總發行 上海文會

總發行 上海文會

總發行 上海文會

總發行 上海文會

總發行 上海文會

總發行 上海文會

上海文會

上海文會

上海文會

上海文會

上海文會

上海文會

上海文會

上海文會

翠鳥牌空盒十隻

翠鳥牌香烟一包

新世界游券一張

請至甯波路口本公司第一品兌換所照兌可也

駐英  
英美烟公司  
總經理  
有限公司

**紹興七縣同鄉公學招生**

本公學國民科尚有餘額定於七月十五日(即舊歷六月初四)起至十七日十五號(即舊歷六月十六)止在河南路景園里七章學校內開辦有志者可於期內向本校報名費銀一元校址在北河南路景園里七章學校內寄書

紹興七縣旅滬同鄉公學啟

**京綏鐵路管理局第五次短期借款付息廣告**

本路第五次短期借款六月三十日已屆第一次付息之期茲將應付利息開列如左  
北京天津新張銀行北京中國交通南洋各行上海漢口華業銀行匯豐明照付現洋此佈

[illegible]

電話西一八九

●上海廣益書局新出版

●法律適用之利器 ●訴訟輔導之指南

**民商爭執慣例彙編**

▲主用特務 現生中得按用之以為最良 見民商習慣有和特之性質

▲依據便利 此編分輯民商事習慣而布 見民商事者兼及法律外 頗若之根據之尋

▲補助緊要 民商訴訟 即有理由 亦須有證據 取此編而預先查閱 則陳事可

▲效力強大 習慣有無憑之詞 此書經一略通中之熟習 既知其詳 至於

(第一輯全圖 定價大洋四角)

分發行所 廣東長沙 北京開封

龍虎商標

人丹

完全國貨

A detailed black and white illustration of a tiger in a walking pose, facing left. The tiger has stripes and is shown in profile. It is positioned at the bottom of the advertisement, below the '人丹' text.

華人體質丹龍虎虎骨之妙藥中國製成藥力不小  
 霍亂吐瀉猝然昏倒速服一包立時見效  
 胸腹脹悶胃口不好水土不服飲食失調  
 頭暈目眩口乾舌燥嘔服數粒生津沁腦  
 試服之品旅行至寶買錢不昂十分公道  
 試服之品旅行至寶買錢不昂十分公道  
 傳單一紙敬告同胞各省各埠此丹暢銷  
 歷年已久人人知曉愛國難求近來愈導  
 共買國貨利源保半人丹雖小足為先導

價目 小包洋五分 中包洋一角 大包洋五角  
 大大包洋一元 玆謹佈聞  
 各省各埠大藥房及洋貨舖均有出售

總發行所 上海馬路中法大藥房

此評

（同情）（即）

凡具一大目的者決不可以目的外之小節自亂其主義即古人所謂小不忍而亂大謀是也

蓋得道者多助失道者寡助多助即表同情之人多寡助即表同情之人少也表同情之人多必先少與人以無謂之惡感而能忍受不俾爲己一黨計而爲全局計此最要者也

席係報告江（紹杰）汪（有齡）見唐（紹儀）情形又議決外交既不簽字應交國會徵求同意復議組閣問題周（樹模）以曾被否決不就仍（樹模）以曾被否決不就仍無著落出龔（心湛）謁徐總統報告一切

○今日（三日）下午安福部會議外交內閣問題

○巴黎專使奎（汝）第二市簽王當空前壯舉五強

特赦益世報主筆維持輿論

○安福派議員饒孟任等質問和平聯合會運動取消國會動搖國本行同革命政府有無辦法

○前日（二日）萬國新聞俱樂部茶話英人辛博森謂英美輿論均贊中國代表

國內專電

○專使陸(徵祥)昨(二日)所發之電係不簽字後之第三電問今後對德關係如何頃(三日)又到一念八日所發報告不簽字情形之云

電云雖已拒絕簽字請速頒明令宣告對德終止戰爭免除戰爭地位危險

○外次陳(錄)忽辭職上呈云外交益繁薄力難勝云

○奉吉風潮各借外力排使劣跡

○仍應負責善後責任云云

○贛議員陶家瑤營謀訂黨曹報酬條件渝京贛人開會反對宣陶長庶監運

電對於各國態度均終略  
運之及最後言既不能將  
交還青島一層加入條約  
又不能作為附件更不能  
另議條件或由日本方面  
○昨晚(二日)徐總統邀段  
祺瑞(張心湛)緊急密議  
滇唐(繼堯)覆龔(心湛)謂  
曩者錢(能訓)士和議不料  
軍各向長春形勢日亟  
擠某國撥弄取利吉長南  
滿雙方軍隊均准通過孫  
烈臣率奉軍高士賓率吉

惟如何辦法却仍未提及  
○安福部人提出彈劾案謂不應聯合西南  
○共和紀念  
時評一

此府今晨(三日)已上呈  
酌至於對德關係正與國  
會商辦法  
昨晚(三日)十時六分特  
刊會期員  
私相通電  
徐總統遣吳(茂孫)以安  
福區通過通告周(樹模)勸  
駕周仍堅拒今日(三日)避  
京壽山  
代價而來代價愈多愈益寶貴如我  
之先進共和國有美有法而如此大  
歐戰平後國體改為共和者又增數  
國則共和國益見其多也惟觀於他

議長及府院秘書長均列  
◎萬國新聞俱樂部主請  
國典和之紀念而吾國民破舞之  
愈當贊助





種子金丹

人體莫貴乎腎腎為先天之本十二脈之根也腎經衰敗則神思恍惚目昏眩暈腰酸背痛遺精白濁等症此藥專治男婦虛弱等症每盒一元二角上海盤龍弄波路口崔氏總發行所

工部局

按本年四月九號納捐人會議決第五款規定自一九一九年起凡在工部局管轄範圍內之土地所有權人應納之稅額如下...

敬告本外埠愛護國貨諸君公鑒

查我國各日貨業有明南洋兄弟煙草公司中國政府註冊之煙草公司...

製藥消疫半夏

上海盤龍弄波路口崔氏總發行所

夫婦同感

五洲大藥房出品



雲皮鞋

市間所售之皮鞋一經着水底即澎漲而水亦內浸蓋其質輕而質劣也夫陰濕製足於衛生大有妨碍本公司有鑒於此特製雨天不漏之皮鞋數種且定價又廉 諸君欲購請即來選購為禱

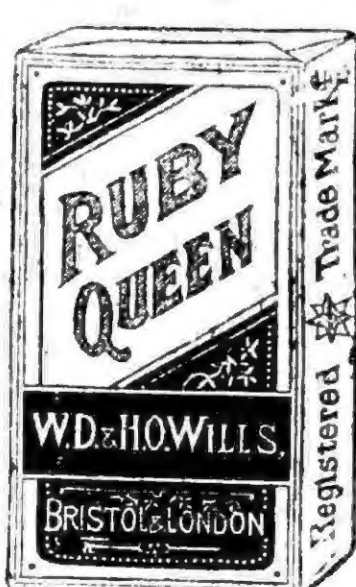
宜興彭城中學招生

本校招收一年級新生...

廣東銀行公司廣告

本行資本...

大英牌香烟



君吸香烟是先行慎選其品類乎君知多數中華國民喜吸大英牌之原因乎...

抽機 (即邦浦) 手抽機

各種工業多需抽機比來中國於此項用途逐日增廣本行爲供給需要運到各種抽機大小全備並請工程師裝配抽機本行通絡外國著名廠家凡關於抽機貨物無論要件附品均有發售

本行爲下列各廠獨任代表

上海商慎昌總行啟

分設北京 天津 張家口 庫倫 濟南 哈爾濱 行來漢口 長沙 海參崴 廣州 香港 紐約

上海和福公司

海烟經

老美女雙星牌雪加煙廣告

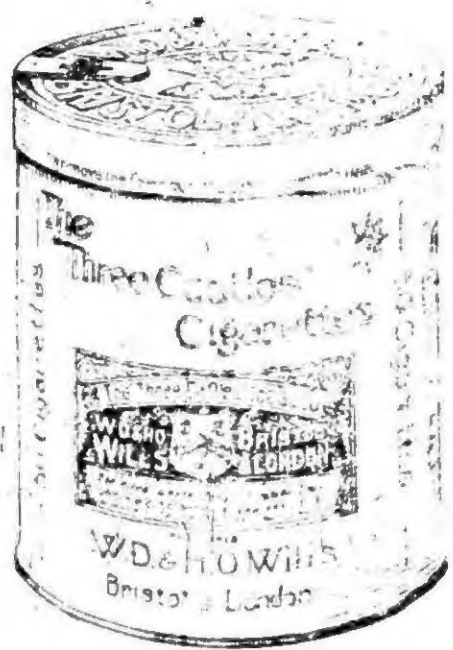
雪加煙爲社會日用必需品之品交際際客休息消遣非此莫屬而價值尤爲相宜且其功效能消食化痰解悶開胃於衛生亦頗有益雪加煙功用誠廣矣然而品類不一優劣互見其最爲世界所公認者即本公司總經理小呂宋所出老美女雙星牌是也該煙行銷華界數十年其配製之得法品質之精美早已馳名遐邇有口皆碑無庸贅述近有奸商圖利竟冒名...



# 三炮台香烟

照通常價  
每兩售洋

# 一元



在英國大  
烟廠製造



駐華英商公司

新金山英商公司

上海各大藥房均有出售  
每瓶洋柒角每打洋柒元

上海北京路兜安氏西藥公司



## 兜安氏新出品止咳藥片

### 注意

此藥片係本公司新出品藥料純良性極和平味甚適口香氣文雅藥之形式為扁圓小片裝於小玻璃瓶極便隨身攜帶可以藏之衣袋凡患咳嗽喉痛喉嚨刺激聲嘶等只須含藥一片徐徐化之畢竟有奇效也倘演說唱歌唱戲諸君在未發聲前含化一片可免喉嚨發癢刺激咳嗽諸患而於歌技尤為相宜請試之方知此藥之不謬也



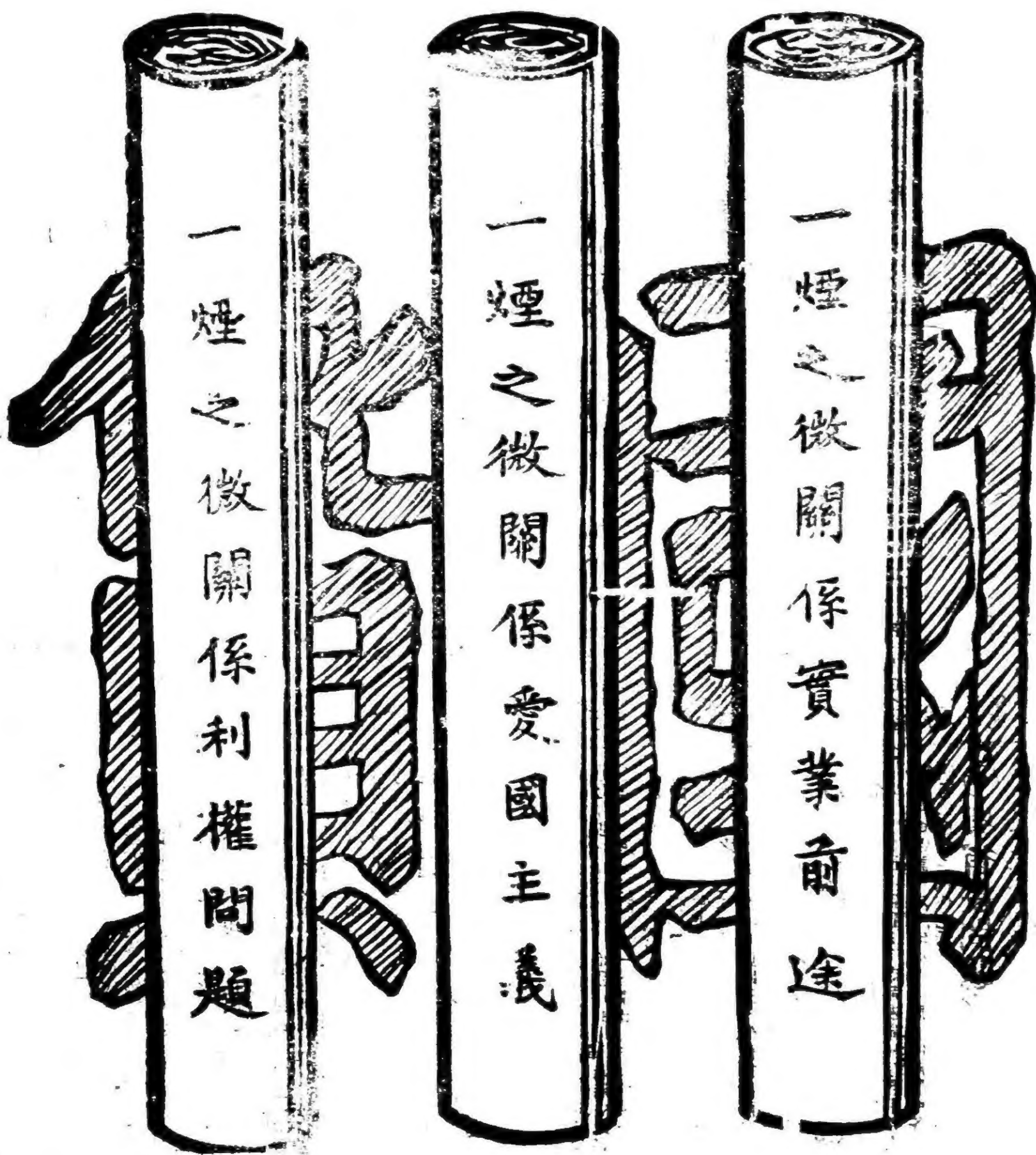
### 上海博愛醫院醫學學校續招男女生

報名處：上海南京路博愛醫院醫學學校  
報名日期：自即日起至八月十一日止  
報名費：一元  
考試日期：八月十二日  
考試科目：國文、算術、常識、英文、衛生學  
詳情請向招生處索取簡章

### 威爾遜先生

鄙人曾在漢口開戈先生名久矣上月內子產後驚風閉口不語及不可危請戈先生臨診方口開風息竟能歡活千載復元本月余妻及子亦蒙戈先生診治全愈特此鳴謝  
宋拓智永千字文 一書  
上海漢平街

## 請君注意



一煙之微關係利權問題

一煙之微關係愛國主義

一煙之微關係實業前途



南洋兄弟  
煙草公司  
謹告







### 蘇州學成中學要啟事

本校自開辦以來，承蒙各界愛護，成績斐然。現因校舍狹窄，擬遷往蘇州府城內，以便擴充校舍，增設班級。凡本校學生，務請於本月內，將原領之校牌，換領新校牌，以便入學。特此啟事。

### 新式電燈大減價

本行新到各種名廠電燈，款式新穎，光線明亮。現為酬謝顧客，特舉行大減價活動。凡購買本行電燈者，均可享受八折優惠。機會難得，欲購從速。

### 君患痔疾乎

痔疾之患，痛苦難言。本藥專治內外痔瘡，見效神速。凡患此症者，請速購服，以免延誤。本藥採用名貴藥材，遵古法炮製，功效顯著。各大藥房均有代售。

### 山東女子組織請願團

山東女子組織請願團，為維護婦女權益，特向政府提出請願。請願書中列明婦女在政治、經濟、教育等方面所遭受之不公待遇，並要求政府予以正視與改善。請願團表示，將繼續關注此事，直至問題得到妥善解決為止。

### 邊事消息一束

近日邊境局勢緊張，各方正密切關注事態發展。據悉，政府已加強邊境防務，並與鄰國進行溝通，以緩解緊張氣氛。同時，民間亦在加強自我保護，確保生命財產安全。

### 山東學生請拒簽字電

山東學生聯合會，為抗議政府之某些政策，特發起簽名運動。學生們紛紛響應，表示將堅決抵制政府之不當行為。此舉旨在喚起社會對學生權益之關注，並對政府形成有效監督。

### 鄂省毆傷學生案近聞

關於鄂省某校學生被毆傷一案，近日已有進一步消息。據悉，有關部門已介入調查，並對涉案人員進行了初步處理。目前，傷者正在接受治療，預計無礙。此案引起社會對校園安全之廣泛討論。

### 山東請願中國民大會

山東各界為維護國家利益，特發起請願中國民大會。請願書中詳細闡述了當前國家面臨之困境，並提出了一系列建設性建議。大會旨在集思廣益，為國家之未來貢獻力量。

### 京團體之茶話會

北京各界團體，為加強交流與合作，特舉行茶話會。會中，各方就當前社會熱點問題交換了意見，並達成多項共識。此次茶話會氣氛和諧，取得了良好效果。

### 蘇州通信

蘇州近日物價平穩，市民生活安定。政府加強了對市場之監管，確保糧食供應充足。同時，各項社會福利政策正有序落實，市民對未來充滿信心。

### 蘇州自治

蘇州各界正積極推進自治工作，旨在提高市民參與度，改善社區治理。通過舉辦各類培訓活動，增強市民之法律意識與責任感。自治工作正穩步向前，預計將取得顯著成效。

### 江蘇司法官考試事務分處布告

江蘇司法官考試事務分處，為便利考生，特發布考試相關事宜。包括考試時間、地點、報名手續等。請考生務必按時參加，並遵守各項考試規則。分處將竭誠為考生提供服務。

### 地方通信

各地新聞簡報：某縣舉行抗戰紀念活動，民眾踴躍參加；某市開展清潔運動，環境面貌煥然一新。各地民眾正積極投身各項建設，為國家之繁榮穩定貢獻力量。

### 林陵紀事

林陵地區近日發生多起盜竊案，警方已加強巡邏，嚴厲打擊犯罪。同時，當地政府亦在加強宣傳，提高民眾之防範意識。目前，治安狀況已有所好轉。

### 湘事彙紀

湖南各地新聞彙編：長沙舉行大型集會，民眾表達強烈訴求；衡陽開展教育活動，提升學生素質。湘省各地正積極應對挑戰，展現出強大之凝聚力。



# 上海最高雅之遊藝場

## 天韻樓

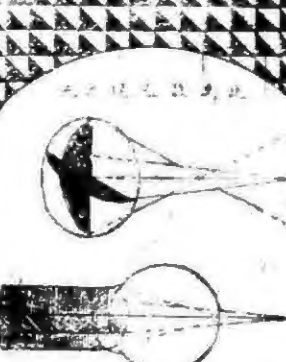
半減童幼半角洋小梯電角一洋小梯盤  
還山真諸可外上整折木○有爲花好呢好宜○乘又天一氣諸  
好應真君以還非齊折○有亭這圖是○國熱要涼雅高是得呀  
得滿是惠娛有常齊○布花子個天南諸子天曉避的爽要了○  
多山比然目各合○陳置許○天韻樓呀那風上暑地又尋不現  
哩避到肯○種宜於列得○有韻樓路呀那風上暑地又尋不現  
○暑莫來倘游○衛得曲有樓樓○永○一涼海才方清一得在  
○干○然藝另生整曲樹閣○因安最處的最好乘潔個○天

# 勸業場

待優明以金租取不者貨國售權設來欲客商有如見起產國倡提場本  
火烟巧奇式到飲劇世會燈出大  
社化競  
精益眼鏡公司謹啟

### 精益眼鏡公司

精製各種眼鏡 第一創首國中



本公司上海南京路新世界對面

上海至南京路									
上海	南京路	上海	南京路	上海	南京路	上海	南京路	上海	南京路
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

南京路至上海									
南京路	上海	南京路	上海	南京路	上海	南京路	上海	南京路	上海
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

### 大世界

夜七初月六

趙田佳毛	趙東桂	趙東桂	趙東桂	趙東桂	趙東桂	趙東桂	趙東桂	趙東桂	趙東桂
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

# 張楊趙省張

## 俊德亭瑞五君聲宏

### 新世界

半減童角二洋小位每資游



新世界大戲院

### 新世界

上海前地

...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

金三... 世龍... 中和醫院... 張雨二夫人墓志... 初拓元公夫人志...



本埠新聞

●高昌廟砲  
營失慎紀

由新江浦江內之兵艦亦用小輪設法幫同取水施救  
直至十一時後火始熄滅救火聯合會聞警鳴鐘五下

官兵連爲施放已屬無效嗣由步兵三十八團馬團長  
立派兵士三連整齊前往營外馬路及邊道塢等  
處架火藥庫失慎其中子彈數上同時爆發四射紅光  
滿照一時居民其爲惶惑以爲有戰事發生火起時在

行為如巡捕房又不確實或故意毀謗之報告而被妄

點三刻時火勢漸熾其檢査砲彈計被炸去一千五百餘  
橫飛而來爆發時聲極大校中存彈甚多直至半夜聲  
猶未息兵營營屋全燬本報之訪員得入火場由二軍  
亦不遠過但本報不願作如是觀實相信工部局雖然  
在不路其局內中西自不能觀察是事也

●關於取締報紙之兩賣

初次光復時所遺留槍彈等係  
以訓戒如是辦法無人可以反對因主筆受本國法律  
月十四號法律署組織章程第十三條特訂條款如下  
（一）凡利用本署之組織或章程者其罪如下

落日人之手此二說者其一上策也其二下策也敢望

救而火藥受水遂致發生巨大聲響云

至十二時始行熄滅當即呈報楊善德師長請核奏

▲德巡之注意

劇品乎此舉在吾人本國不能實行又安能行於各國人民難處之上海中國人之秘密行動吾人所共知吾自負由起見(七)此不由夫用男(男)此示

七月一號上海學界聯合會開緊急交際會議決各重要問題如下(一)學生會成立後深得外界信用茲

之區亦宜擇大徑等語查方本省界宗物所省之物  
節策暫呈送亦非常注意各該縣知事自應切實征集

密院以此禍當發事之初即有該督官兵前往瀛杭  
 馬沈之意見公決(二)勸告各省對於總約數國捐  
 律一經成為法律即爲上部局一種權力之源泉可以  
 署止在修理之港在屋內舉行美預言自上午十時半  
 至十一時卡差見各領事官並華王宮廷及美領事之參  
 各商店知照明日一致升旗慶祝當由代表十餘人自  
 可應征集亦希當局見復以便呈報限期已迫務請速  
 出查幸勿延擱爲盼



此書李氏收藏本 每冊定價大洋五角 留齋藏麓山寺碑 七角



求其完備外且欲造成多數完全美育專家力矯舊習鼓吹革新以期達到促進美育輔助工藝之目的又該校所聘教員均經專門研究歷任中等學校教授富有經驗吾國美育界或可因之而放曙光也

▲女子體操學校 中國女子體操學校自遷至寶山

現任正會長張君秋園讀此文者爲該會書記王君文蔚由其哲嗣顧南君答謝秩序井然一般同業中人以及與張君有一日舊者羅接而來水馬龍頭極一時之盛初不因風狂雨驟而環環來運也聞張君爲無錫南鄉人生不食於軒輊嘗先和錢謙吉公命筆力藉利哉

**醫學博士譚以禮醫例**

時間  
診六元  
早診  
下午在英界海陽路一號

陸伯蘇先生內科現寓蘇城內史家巷陸拾陸

生並謝以文贈像員同往凡吳國患者診治即愈同人等特爲登報誌謝 王一亭 高鶴年 狄楚青 呈

電話 住宅七二六六九  
學苑藥房中央二六七四〇  
號 先生爲常熟書孫太史文孫家學淵深又精醫術丁巳秋京津大水佛慈慈善會負資數款先  
堂等同啟 己卯年

生壽移以文旌兼員同往凡異區患恙者診治即愈同人等特爲報誌謝 王一亭 萬鶴年 狄楚青 陸松堂等同啟

生書與移以文給篆樞員同往凡異區惠者診治即愈同人等特爲奉報茲謝 王一亭 高鶴年 狄楚青 陸樹堂等同啟

92667












養精補氣

欲強國先強種今中國之積弱久矣欲奮發自強  
液必無效力此丸專注重於補精神而血液救弱  
弱之人多患頭暈腦痛心跳氣促煩躁不富氣喘  
難等症幸即購而試之 價格小瓶洋七角半

◎總發行上海中英大

強種精血丸

欲強國先強種今中國之積弱久矣欲奮發自強非有極旺之精神極熱之血液必無效力此丸專注重於補精神助血液救弱扶衰功推第一目下夏令虛弱之人多患頭暈腦痛心跳氣怯煩躁不甯氣喘多汗或胃不消化或大便艱難等症幸即購而試之 價格小瓶洋七角半大瓶一元二角半

◎總發行上海中英大藥房

大藥房均有發售  
外埠各埠分設

局書正有

◀所行書道▶

門西新京北  
街平望海上

◀所行書寫▶

街馬東津天  
街望奇京南  
街漢亭都州蘇  
書店書封開漢  
字家龍口漢  
區門雙州漢  
坊佑保州漢

有有有 正正正 書書書 局局局 專專專 售售售

谷世  
 久紀  
 已柳  
 著毒  
 名門  
 之丙  
 良服  
 藥  
 大  
 六  
 補血  
 生精  
 人中寶  
 外治  
 生肌  
 拔毒  
 靈藥  
 肺癆  
 化痰  
 止咳  
 各埠  
 均有  
 代售  
 石岐  
 行總  
 石岐  
 海山  
 路

**Peking Union Medical College**

**Announcements for the Academic Year 1918-20** *19*

The work of the reorganized Peking Union Medical College is divided between two schools: the Medical School, which gives a four years' course in medicine; and an additional optional year of special work in the laboratory or hospital; and the Premedical School, which gives a three year course preparatory to admission to the Medical School. The Premedical School opened on September 197.

All instruction in both the Medical and the Premedical Schools, except courses in Chinese language and literature, is given in the English language.

**THE MEDICAL SCHOOL**

**Admission:** The minimum requirements for admission to the School are graduation from an approved middle school or its equivalent. The minimum entrance examinations for admission to the School are graduation from an approved middle school or its equivalent. This must include satisfactory performance in the following courses: biology, chemistry (including general, analytical, and organic), physics, English, Chinese, and at least one other foreign language. All candidates for admission, except graduates of the Permenental School, must pass satisfactory examinations in the subjects required for admission. During the year 1979-80 only the subjects included in the first part of the entrance examination were required.

**Grading Courses and Research:** Special courses in anatomy, physiology, and physiological chemistry will be offered during the year 1979-80 to graduates in medicine or other qualified persons. Visitors who desire to investigate special problems may be granted the use of the laboratories at the discretion of the Director.

**THE PREMEDICAL SCHOOL**

**Admission:** Admission to any of the three schools must only be for the eligible for the year in which a candidate must be a graduate of an approved middle school or its equivalent, and must possess a good working knowledge of English, both oral and written.

**Curriculum:** The Premedical School offers a three-year course in the fundamental subjects which are prerequisite to the study of medicine, including mathematics, physics, chemistry, biology, Chinese, English, and foreign languages. The curriculum is approved by the National Board of the Premedical School, and is accepted by the Medical School without further examinations.

**Accepted Students:** Admission with advanced standing will be granted to candidates who present suitable credentials showing the completion of one or more years of work of colleges, grade schools, and high schools.

**Cost:** The first semester opens September 3, 1919, and closes June 15, 1920; the second semester opens February 3, 1920, and closes June 15, 1920.

January 30, 1940; the second assembly  
June 16.

**EXAMINATIONS.** Examinations for admission to the first year of the Medical School and for admission to the Pre-Medical School will be held at Peking and at Shanghai, on June 9 to 13 and August 25 to 30, 1919. In case the number of applicants warrants it, examinations will be held at other cities. Applications for admission and requests for further information should be addressed to

The Dean,  
Peking Union Medical College, Peking, China

和盛首飾號

本號創自  
季年專辦  
鑽石珠寶  
鑲嵌等活  
金銀首飾  
定價收回  
免價換不  
白銀砂合  
自煉白金  
免舊拆或  
代化格外  
隨江蒙賜  
一號西門  
五號中路  
三七號  
庚午九

彙公司男式間坐

夏大  
二季  
貨減  
物價  
特別

本公司今將所有各色上等及春季貨大減出售幸勿失此機會特此廣告  
南京路江西路  
聚興公司

時報附錄  
英文週刊

局書正有  
種各行發  
本範字習

## Students to Celebrate Glorious Fourth

**Today**

[illegible]

## Affairs in Manchuria

[illegible]

## The L'inghai Railway

## Contributed Articles

The Triumph (勝利) of Democracy (共和)

R. Z.

[illegible]

## China and Japan

“*China as like a whale*,” said an English author of the British press *delegation* who then was asked how the settlement of the Shantung problem by a question between China and Japan could be explained.

“*Nobody cares about a whale*,” he continued, “*except when a swordfish is attacking it*.”

“*Japan is like a swordfish*,” Japan has something to be explained with a sword. When the whale is attacked, it will have a claim to consideration also but in the literature, as between the two, the swordfish dominates the situation.”

The decision of the Big Three on this question is based not on justice (大義) but on expediency (權宜). When Liang Hsiang-shan said, “*the Thirty-Three Clans of the League of Nations*,” I said to myself, “*The Japanese have been satisfied about Shantung*.” The only hope the Chinese have left of getting a fair deal is the operation of the League of Nations; but, as things stand, the Japanese have all the trump cards (王牌) in their hand.

“*I have no prejudice against the Japanese*,” their overpopulation problem (人口問題) is perplexing one for them and for the entire East; but, hitherto, they have not found either Mediterranean

## Philosopher Chu Pai Lu's Family Instructions

### INSPIRATION

Translated by Jung Tse Ziang 程世章

Professor Fan Zhen (馮振) was a native of Xishui (西水), a village in the prefecture of Ningbo (寧波). He was born in 1877, during the reign of the Guangxu (光緒) of the Qing (清) Dynasty. He was a great scholar of his time, but after the May Fourth Movement, he was regarded as a Chinese reactionary. He wrote *Guangxi Huafu* (桂省華風) the next of his works, encouraging the foreignization of the language.

He was undoubtedly a strict observer of the language, and he did so in principle that "Knowledge should be preserved, style by style." (知有尊道).

Liu's discourse upon learning the modern literature is based on his own views and the main text was, "Man should know to use" (知所當知者而用之), "that should come to use" (知所當知者而行).

*He died at the age of 80.*

[illegible]

*A. J. A. J. A. J.*

It is so easy to go to (一)第一 就空想安穩不  
lost in mind that even ha I as strong silky or  
in, as not perceived and us labor  
給予鼓勵(努力操頓)。



興業烟草公司啟  
上海四馬路...  
華泰洋行  
日四月七年八國民華中

日四月七年八國民華中 贈奉報隨張附報時 (二第) 刊週文英

# 中國名畫集

用紙提倡國貨  
貨真價實  
社實友三海上  
告廣司公限有份股

## 上海惠羅公司

### 價圓壹

本星期內 各櫃上滿  
元之貨品 陳價值一  
現銀交易 定價之廉  
有獨無偶 不易再逢  
如蒙惠臨 無任歡迎

## 德巴依

行英器電  
號三十路京南  
啟司公本號

## 風牌老一第球環

號三五路十  
馬路十  
號三五路十

## 柳花

藥柳花  
能防免花柳病說  
此藥針之功效在

## 田不藥

田不藥  
能治一切花柳病

## 有正書局

有正書局  
專售各種新書

印初版原彩五  
諸書園子芥  
元六册五  
版出局書正有

## ENGLISH SUPPLEMENT

FINNIS CHINEE PAINTINGS  
Price 1.50  
FIRST SERIES  
All Rights Reserved  
6 Shanghai Road  
Shanghai, China  
YU CHENG BOOK COMPANY

Shanghai, Friday, July 4, 1919

### Korean Jails Overflowing

As the result of the recent movement in Korea, the number of Koreans in prison has steadily increased. The jails, which were formerly only for a few hundred, are now overflowing. The government has been unable to provide adequate facilities for the increasing number of prisoners. The situation is becoming increasingly desperate, and the government is facing a serious problem.

### Six New Principles of the New Consortium

(1) Apart from industrial (實業) and railway (鐵路) which are already actually being carried out, all present and future loan agreements and operations shall be subject to the new Consortium. (2) The Consortium shall have the right to review and approve or disapprove all loan agreements and operations. (3) The Consortium shall have the right to appoint and dismiss the members of the loan commission. (4) The Consortium shall have the right to appoint and dismiss the members of the railway commission. (5) The Consortium shall have the right to appoint and dismiss the members of the industrial commission. (6) The Consortium shall have the right to appoint and dismiss the members of the railway commission.

### Chinese Delegates Insisted on Reservations

The Korean Delegation (朝鮮代表團) will be a small one, and will be no more than a few. It is not a matter of any importance to the Korean people. The Chinese Delegation (中國代表團) will be a large one, and will be no less than a hundred. It is a matter of great importance to the Chinese people. The Chinese Delegates insisted on Reservations.

### Home Rule for Scotland

Mr. Asquith speaking at Edinburgh declared that Home Rule was necessary for Scotland. As Scotland is a part of the United Kingdom, it is necessary that it should have its own government. Mr. Asquith declared that Home Rule was necessary for Scotland.

### Koreans' Appeal to French Premier

The Korean Delegation (朝鮮代表團) have addressed a letter to Mr. Clemenceau, Premier of France. The letter is a plea for French support of the Korean people. The Korean people are suffering from the Japanese occupation, and they are appealing to the French people for help. The Korean Delegation is asking the French Premier to support their cause.

### Shantung Delegates Meet Peking Premier

The Shantung Delegation (山東代表團) met with the Peking Premier (北京總理) on July 2. The delegation is asking the Premier to support their cause. The Shantung people are suffering from the Japanese occupation, and they are appealing to the Chinese government for help. The Shantung Delegation is asking the Peking Premier to support their cause.

Published Every Friday

### Students and the President

Students representing thirty schools assembled in the afternoon of June 28 at the Shantung Delegation. They were protesting against the Japanese occupation of Shantung. The students are asking the Chinese government to support their cause. The students are asking the Chinese government to support their cause.

### Students and the President

The Shantung Delegation and the students are asking the Chinese government to support their cause. The Shantung people are suffering from the Japanese occupation, and they are appealing to the Chinese government for help. The Shantung Delegation is asking the Chinese government to support their cause.

### Students and the President

The Shantung Delegation and the students are asking the Chinese government to support their cause. The Shantung people are suffering from the Japanese occupation, and they are appealing to the Chinese government for help. The Shantung Delegation is asking the Chinese government to support their cause.

### Students and the President

The Shantung Delegation and the students are asking the Chinese government to support their cause. The Shantung people are suffering from the Japanese occupation, and they are appealing to the Chinese government for help. The Shantung Delegation is asking the Chinese government to support their cause.